अन्यतम *a.* [अन्य-डतम] (declined like a noun and not a pronoun) One of many, any one out of a large number (with gen. or in comp.); जपन्वान्यतमं वेदम् Ms. 11. 75; 6. 32, 4. 13; Y. 2. 22, 3. 253; अन्यतरान्यतमशब्दौ अव्युत्पन्ने प्रातिपदिके इति कैयटः).

अन्यतर *a.* (declined like a pronoun) One of the two (persons or things), either of the two (with gen.); तयोर्मुनिकुमारयोरन्यतरः K. 151; सन्तः परीक्ष्यान्यतरद् भजन्ते M. 1. 2. the one or the other; अन्यतरा युवयोरागच्छतु Ś. 3; Ms. 2. 111; 9. 171; other, different; अन्यतर-अन्यतर the one-the other; अन्यतरस्याम् (loc. of °रा) either way, in both ways, optionally; frequently used by Pāṇini in his Sūtras in the sense of वा or विभाषा; ह्रक्रोरन्यतरस्याम्, आत्मनेपदेष्वन्यतरस्याम् &c. &c.

अन्यतरतः *adv.* On one of the two sides; °दन्त having teeth on one side.

अन्यतरेद्युः *adv.* [अन्यतरस्मिन्नहनि-एद्युस्] On either of the two days, on one day or on another, P. V. 3. 22.

अन्यतः *adv.* **1** From another; न चान्यतस्तस्य शरीररक्षा R. 2. 4; तीर्थोदकं च वह्निश्च नान्यतः शुद्धिमर्हतः U. 1. 13. **-2** On one side; अन्यतः-अन्यतः, एकतः-अन्यतः on the one side, on the other side; तपनमण्डलदीपितमेकतः सततनैशतमोवृतमन्यतः Ki. 5. 2; एकवस्तु सकलानि निमित्तान्यन्यतो हि मनसः प्रतिपत्तिः Nīti. **-3** To another place, towards some other person or direction; गन्तव्यं वा ततोऽन्यतः Ms. 2. 200; अन्यतोऽपि नयने प्रेरयन्त्या Ś. 2. 2; आर्ये व्रजामोऽन्यतः R. 6. 82. **-4** From another ground or motive. **-5** On the other side; on the contrary. **-6** Otherwise; in another place, elsewhere. **-Comp. -अरण्यम्** Ved. a land which is woody here and there. Vāj. 30. 19. **-एत, -एतस्, -एनी** Ved. variegated or spotted on one side. **-घातिन्** *a.* striking in one direction. **-वात** *a.* suffering occasional wind (rheumatism). (**-तः**) a sort of eye-disease.

अन्यतस्त्यः [अन्यतो भवः, त्यप्] An enemy, adversary. स य एतमेवमुपास्ते जिष्णुर्हापराजिष्णुर्भवत्यन्यतस्त्यजायी Bri. Up. 2. 1. 6. **-Comp. -जयिन्** *a.* overwhelming adversaries. Śat. Br. 14.

अन्यत्र *adv.* [अन्य-त्रल्] (oft. = अन्यस्मिन् with a subst. or adj. force) **1** Elsewhere, in another place (with abl.); अपत्याधिकारादन्यत्र लौकिकमपत्यमात्रं गोत्रम् P. IV. 2. 39 Com.; sometimes with विना; विना मलयमन्यत्र चन्दनं न प्ररोहति Pt. 1. 41; (with verbs of motion) to another place. **-2** On another occasion, at another time than; oft. (in comp.); मधुपर्के च यज्ञे च पितृदैवतकर्मणि । अत्रैव पशवो हिंस्या नान्यत्रेत्यब्रवीन्मनुः Ms. 5. 41. **-3** Except, without, other than; यथा फलानां जातानां नान्यत्र पतनाद्भयम् । एवं नरस्य जातस्य नान्यत्र मरणाद्भयम् ॥ Rām. 2. 105. 17; Mv. 6. 8; R. 14. 32; Bg. 3. 9; Y. 1. 215; अन्यत्र नैमिषेयसत्रात् V. 5, Ms. 4. 164; oft. with the force of the nom. case; देवा अन्यत्रैवाश्विभ्यां सत्रं निषेदुः Kauṣ. Br. (अन्यत्र = अन्ये). **-4** Otherwise, in another way, in the other case, in the other sense; सुराज्ञि देशे राजन्वान् स्यात्ततोऽन्यत्र राजवान् Ak.; राजन्वती भूः, राजवान् अन्यत्र; चर्मण्वती नदी चर्मवती अन्यत्र P. VIII. 2. 12, 14 Sk. **-Comp. -मनस्, -चित्त** *a.* whose mind is directed to somthing else, inattentive. Śat. Br. 14.

अन्यथा *ind.* [अन्य-प्रकारार्थे था] **1** Otherwise, in another way or manner, in a different manner; यदभावि न तद्भावि भावि चेन्न तदन्यथा H. प्रस्ताविका 24; with अतः, इतः or ततः otherwise than, in a manner different from; अतोऽन्यथा प्रवृत्तिस्तु राक्षसो विधिरुच्यते Ms. 5. 31; एतज्ज्ञानमिति प्रोक्तमज्ञानं यदतोऽन्यथा Bg. 13. 11. अन्यथा-अन्यथा in one way, in another (different) way; योऽन्यथा सन्तमात्मानमन्यथा भाषते Ms. 4. 255; सत्त्वभङ्गभयाद्राज्ञां कथयन्त्यन्यथा पुरः । अन्यथा विवृतार्थेषु स्वैरालापेषु मन्त्रिणः Mu. 4. 8. अन्यथा कृ (*a*) to do otherwise, change or alter; न हि दैवं शक्यमन्यथा कर्तुमभियुक्तेनापि K. 62; न स्वभावोऽत्र मर्त्यानां शक्यते कर्तुमन्यथा Pt. 1. 258; Ś. 6. 14; (*b*) to act otherwise, violate, transgress, go against; त्वया कदाचिदपि मम वचनं नान्यथा कृतम् Pt. 4; (*c*) to destroy, undo, frustrate, baffle, defeat (hope, plan &c.), कर्तुमकर्तुमन्यथाकर्तुं समर्थ ईश्वरः; ममेच्छां मान्यथा कृथाः Ks. 22. 51; लाभं कुर्याच्च योऽन्यथा Y. 2. 195; (*d*) to make false, falsify; ख्यातो लोकप्रवादोऽयं भरतेनान्यथा कृतः Rām.; अमात्यः प्राड्विवाको वा यत्कुर्युः कार्यमन्यथा Ms. 9. 234 to do wrongly; °ग्रह्,-मन्,-संभावय्,-समर्थय्, -विकल्पय् &c. to take or think to be otherwise, to misunderstand, understand wrongly; अलमन्यथा गृहीत्वा न खलु मनस्विनि मया प्रयुक्तमिदम् M. 1. 20; अलमस्मानन्यथा संभाव्य Ś. 1; किं मामन्यथा संभावयसि K. 147; Ś. 3. 19; जनोऽन्यथा भर्तृमतीं विशङ्कते Ś. 5. 17 suspects to be otherwise (than chaste), °भू or या to be otherwise, be changed or altered, be falsified; न मे वचनमन्यथा भवितुमर्हति Ś. 4; शोकार्तस्य प्रवृत्तो मे श्लोको भवतु नान्यथा Rām.; तयोर्महात्मनोर्वाक्यं नान्यथा याति सांप्रतम् Rām. **-2** Otherwise, or else, in the contrary case; व्यक्तं नास्ति कथमन्यथा वासन्त्यपि तां न पश्येत् U. 3; स्तेनोऽन्यथा भवेत् Ms. 8. 144; Y. 1. 86, 2. 288; on the other hand, on the contrary. **-3** Falsely, untruly; किमन्यथा भट्टिनी मया विज्ञापितपूर्वा V. 2; किमन्यथा भट्टिन्यै विज्ञापितम् M. 4; न खल्वन्यथा ब्राह्मणस्य वचनम् V. 3; यो न्यायमन्यथा ब्रूते स याति नरकं नरः Pt. 3. 107; H. 3. 15; Ms. 8. 90. **-4** Wrongly, erroneously, badly, as in अन्यथासिद्ध q. v. below; see under (1) also. **-5** From another motive, cause, or ground; दुर्वाससः शापादियं त्वया प्रत्यादिष्टा नान्यथा Ś. 7. [cf. L. *aliuta.*]. **-Comp. -अनुपपत्तिः** *f.* see अर्थापत्ति. **-कारः** changing, altering. (**-रम्**) *adv.* in a different manner, differently P. III. 4. 27. **-ख्यातिः** *f.* **1** erroneous conception of the Spirit. **-2** Name of a philosophical work. **-3** wrong conception in general (in phil.). In Sāṅkhya philosophy it means the assertion that something is not really what it appears to be according to sensual perception; title of a philosophical work. **-भावः** alteration, change, being otherwise, difference; एकस्या व्यक्तेः सर्वावयवावच्छेदेनान्यथाभावः कात्स्न्यर्म् P. V. 4. 53; Sk. change of view or mind; मयि °भावो न कर्तव्यः Ch. Up. **-वादिन्** *a.* speaking differently or falsely; speaking